وَ لِلَّهِ مَا فِي ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَ مَا فِي ٱلۡأَرۡضِۚ وَ إِلَى ٱللَّهِ تُرۡجَعُ ٱلۡأُمُورُ ﴿١٠٩﴾

109	segala urusan	(dia) dikembalikan	Allah	kepada	dan	bumi	di	apa	dan	langit	di	apa	bagi Allah	dan

كُنتُمۡ خَيۡرَ أُمَّةٍ أُخۡرِجَتۡ لِلنَّاسِ تَأۡمُرُونَ بِٱلۡمَعۡرُوفِ

kebaikan	dengan	(kalian) menyuruh	manusia	bagi	(dia) dikeluarkan / dilahirkan	umat	sebaik-baik	kalian	adalah

وَ تَنۡهَوۡنَ عَنِ ٱلۡمُنكَرِ وَ تُؤۡمِنُونَ بِٱللَّهِۗ وَ لَوۡ ءَامَنَ أَهۡلُ

ahli	(dia) beriman	seandainya	dan	Allah	dengan	(kalian) beriman	dan	kemungkaran	dari	(kalian) mencegah	dan

ٱلۡكِتَٰبِ لَكَانَ خَيۡرٗا لَّهُمۚ مِّنۡهُمُ ٱلۡمُؤۡمِنُونَ وَ أَكۡثَرُهُمُ

mereka	kebanyakan	dan	orang-orang yang beriman	mereka	dari	mereka	bagi	lebih baik	adalah	sungguh	Kitab

ٱلۡفَٰسِقُونَ ﴿١١٠﴾ لَن يَضُرُّوكُمۡ إِلَّآ أَذٗىۖ وَ إِن يُقَٰتِلُوكُمۡ

kalian	(mereka) memerangi	jika	dan	gangguan / celaan	kecuali	kalian	(mereka) membahayakan	tidak sekalipun	110	orang-orang yang fasik

يُوَلُّوكُمُ ٱلۡأَدۡبَارَ ثُمَّ لَا يُنصَرُونَ ﴿١١١﴾ ضُرِبَتۡ عَلَيۡهِمُ

mereka	atas	(dia) ditimpakan	111	(mereka) mendapat pertolongan	tidak	kemudian	belakang	kalian	(mereka) berbalik

ٱلذِّلَّةُ أَيۡنَ مَا ثُقِفُوٓاْ إِلَّا بِحَبۡلٖ مِّنَ ٱللَّهِ وَ حَبۡلٖ مِّنَ ٱلنَّاسِ

manusia	dari	tali	dan	Allah	dari	tali	dengan	kecuali	(mereka) berdiam / berada	apa	di mana	kehinaan

وَ بَآءُو بِغَضَبٖ مِّنَ ٱللَّهِ وَ ضُرِبَتۡ عَلَيۡهِمُ ٱلۡمَسۡكَنَةُۚ ذَٰلِكَ

itu	kelemahan / kemiskinan	mereka	atas	(dia) ditimpakan	dan	Allah	dari	kemurkaan	dengan	(mereka) kembali	dan

بِأَنَّهُمۡ كَانُواْ يَكۡفُرُونَ بِـَٔايَٰتِ ٱللَّهِ وَ يَقۡتُلُونَ ٱلۡأَنۢبِيَآءَ

para Nabi	(mereka) membunuh	dan	Allah	ayat-ayat	dengan	(mereka) ingkar	(mereka) adalah	mereka	bahwa	dengan

بِغَيۡرِ حَقّٖۚ ذَٰلِكَ بِمَا عَصَواْ وَّ كَانُواْ يَعۡتَدُونَ ﴿١١٢﴾ ۞ لَيۡسُواْ

tidaklah mereka		112	(mereka) melampaui batas	(mereka) adalah	dan	(mereka) mendurhakai / menentang	apa	dengan	itu	alasan/kebenaran	selain	dengan

سَوَآءٗۗ مِّنۡ أَهۡلِ ٱلۡكِتَٰبِ أُمَّةٞ قَآئِمَةٞ يَتۡلُونَ ءَايَٰتِ ٱللَّهِ

Allah	ayat-ayat	(mereka) membacakan	yang tegak / lurus	umat	Kitab	ahli	di antara	sama

ءَانَآءَ ٱلَّيۡلِ وَ هُمۡ يَسۡجُدُونَ ﴿١١٣﴾ يُؤۡمِنُونَ بِٱللَّهِ وَ ٱلۡيَوۡمِ

hari	dan	Allah	dengan	(mereka) beriman	113	(mereka) bersujud	mereka	dan	malam	pertengahan

ٱلۡأٓخِرِ وَ يَأۡمُرُونَ بِٱلۡمَعۡرُوفِ وَ يَنۡهَوۡنَ عَنِ ٱلۡمُنكَرِ

kemungkaran	dari	(mereka) mencegah	dan	kebaikan	dengan	(mereka) menyuruh	dan	akhirat	

وَ يُسَٰرِعُونَ فِي ٱلۡخَيۡرَٰتِۖ وَ أُوْلَٰٓئِكَ مِنَ ٱلصَّٰلِحِينَ ﴿١١٤﴾ وَ مَا

apa	dan	114	orang-orang yang saleh	dari/termasuk	(mereka) itu	dan	kebajikan	di dalam	(mereka) bersegera	dan

يَفۡعَلُواْ مِنۡ خَيۡرٖ فَلَن يُكۡفَرُوهُۗ وَ ٱللَّهُ عَلِيمُۢ بِٱلۡمُتَّقِينَ ﴿١١٥﴾

115	orang-orang yang bertakwa	dengan	Maha Mengetahui	Allah	dan	nya	(mereka) dihapuskan / dihilangkan	tidak sekalipun	maka	kebajikan	dari	(mereka) kerjakan